



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 21 novembre 2011

DÉCLARATION DU GOUVERNEUR DE L'ÉTAT DE NEW-YORK ANDREW M. CUOMO

« Aujourd'hui, j'ai eu un entretien téléphonique avec mes conseillers des questions économiques et financières (Council of Economic and Fiscal Advisors), pour discuter des répercussions potentiellement négatives sur la fiscalité et l'économie de l'action ou l'inaction de la Commission mixte du congrès sur la réduction du déficit (Congressional Joint Select Committee on Deficit Reduction). L'incapacité de Washington à assainir les finances publiques et à travailler de manière bipartite pour créer des emplois représente un échec fondamental du gouvernement qui a alimenté la frustration et la colère de la population et prolongé les pires conditions économiques depuis la Grande Dépression.

Alors que Washington doit encore décider des coupes sombres, ce gouvernement d'état analyse déjà leurs effets potentiels sur le budget et l'économie. Si la commission échoue à parvenir à un accord et si le Congrès continue à avancer avec ses soi-disant « coupes sous séquestre », la Division du budget estime que New York pourrait perdre environ 5 milliards de dollars en fonds fédéraux sur 10 ans à compter de cette année fiscale. Ceci ne prend pas en compte les pertes additionnelles de revenu des suppressions d'emplois et des chutes boursières de Wall Street. Ces événements, combinés à une stagnation de l'économie nationale et à l'extension de la crise fiscale en Europe qui a conduit à un recul soudain et considérable des revenus de l'état, ont changé radicalement la politique budgétaire de l'état.

J'ai demandé à mes conseillers des questions économiques et financières de travailler avec les membres senior de mon administration pour mettre en place un plan rapide de création d'emplois et de stabilisation financière. Cette proposition aurait pour fondement la réalité que la meilleure manière de générer des revenus pour l'état et redynamiser notre économie est de créer des emplois. »

###

*Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418*